

Publicación 519

Guía de Impuestos Estadounidenses para Extranjeros

Úsese al preparar
la declaración de
2023

Volume 9 of 9



Get forms and other information faster and easier at:

- [IRS.gov](https://www.irs.gov) (English)
- [IRS.gov/Korean](https://www.irs.gov/Korean) (한국어)
- [IRS.gov/Spanish](https://www.irs.gov/Spanish) (Español)
- [IRS.gov/Russian](https://www.irs.gov/Russian) (Русский)
- [IRS.gov/Chinese](https://www.irs.gov/Chinese) (中文)
- [IRS.gov/Vietnamese](https://www.irs.gov/Vietnamese) (Tiếng Việt)



This page is intentionally left blank

Alemania

1. Soy residente de Alemania. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Soy un profesor o maestro visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de estudios avanzados, enseñanza o investigación en _____
[anote el nombre de la universidad, colegio, la escuela u otra institución educativa acreditada, o institución pública de investigación u otra institución dedicada a la investigación en beneficio público]. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza, investigación o estudio.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) por estas actividades califica para la exención de

la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Alemania. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como estudiante, aprendiz o en adiestramiento por el período inmediatamente anterior. (Sin embargo, si después del período en que el extranjero reclamó los beneficios como estudiante, aprendiz o en adiestramiento, esa persona regresó a Alemania y reanudó su residencia y su presencia física antes de regresar a los Estados Unidos como profesor o investigador, esa persona podrá reclamar los beneficios de este tratado).

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el

beneficio privado de una persona o personas específicas.

5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Grecia

1. Soy residente de Grecia. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante (y de otra manera no se me consideraría extranjero residente para el año tributario en cuestión).

2. Soy un profesor o maestro visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar en _____
[anote el nombre de la otra institución educativa en la que enseña], la cual es una institución educativa. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza.
3. La compensación por enseñanza recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Grecia. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última*

llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza por los que se reclama la exención]. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 3 años a partir de esa fecha.

India

1. Era residente de la India en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Estoy visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigaciones en _____
[anote el nombre de la universidad, colegio u otra institución educativa reconocida]. Recibiré una

compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigaciones recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____a _____) por estas actividades califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos e India.
4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está

disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Indonesia

1. Era residente de Indonesia en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. He aceptado una invitación de _____ *[anote el nombre de la universidad, colegio, escuela y otra institución educativa similar]* para venir a los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar, participar en investigaciones en esa institución educativa. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos e Indonesia. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor o investigador antes de la fecha especificada en el siguiente párrafo.
4. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el

período de 2 años a partir de esa fecha.

5. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.

Israel

1. Era residente de Israel en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. He aceptado una invitación del Gobierno de los Estados Unidos (o por una subdivisión política o una autoridad local), o por una universidad u otra institución educativa reconocida en Estados Unidos por un período que

no se espera que exceda 2 años con el objetivo principal de enseñar o realizar investigación en _____ [*anote el nombre de la institución educativa*], la cual es una institución educativa reconocida. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o para la parte del año de _____a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos e Israel. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Italia

1. Era residente de Italia en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente

en los Estados Unidos como inmigrante.

2. Soy un profesor o maestro visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigación en _____ *[anote el nombre de la institución educativa o instalación médica en la que enseña o realiza investigación]*, la cual es una institución educativa reconocida o una instalación médica financiada principalmente por fuentes gubernamentales. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos e Italia. No he reclamado

previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés general y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Jamaica

1. Era residente de Jamaica en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Estoy visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigaciones durante un período que no se espera que exceda 2 años en _____ [*anote el nombre de la institución educativa en la cual usted enseña o realiza investigaciones*], la cual es una institución educativa reconocida. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período

de _____ a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Jamaica. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Luxemburgo

1. Soy residente de Luxemburgo. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. He aceptado una invitación de _____ *[anote el nombre de la institución educativa en la cual enseña o realiza investigación]*, la cual es una institución educativa reconocida, para venir a los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o participar en investigación en la institución. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a

un tratado tributario entre los Estados Unidos y Luxemburgo. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Toda investigación que realice no se llevará a cabo en beneficio de ninguna persona que utilice o difunda los resultados con fines de lucro.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Países Bajos

1. Soy residente de los Países Bajos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Estoy visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigaciones en _____
[anote el nombre de la institución educativa en la cual usted enseña o realiza investigaciones] durante un período que no excede 2 años.
Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) por estas actividades califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre

los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y los Países Bajos. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha

solamente si mi visita no excede 2 años.

Noruega

1. Era residente de Noruega en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. He aceptado una invitación del Gobierno de los Estados Unidos, o de una universidad u otra institución educativa reconocida en los Estados Unidos, por un período que no se espera que exceda 2 años con el objetivo principal de enseñar o realizar investigación en _____ [*anote el nombre de la institución educativa*], la cual es una institución educativa reconocida. Recibiré una

compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Noruega. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Toda investigación que realice no se llevará a cabo principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la*

exención]. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Pakistán

1. Soy residente de Pakistán. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante y de otra manera no se me consideraría extranjero residente para el año tributario en cuestión.
2. Soy un profesor o maestro visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar en _____
[anote el nombre de la otra institución educativa en la que enseña], la cual es una institución educativa reconocida. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza.

3. La compensación por enseñanza recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Pakistán. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años a partir de esa fecha.

Portugal

1. Era residente de Portugal en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. He aceptado una invitación de _____ *[anote el nombre de la universidad, colegio, escuela y otra institución educativa similar]* para venir a los Estados Unidos con el único propósito de enseñar o participar en investigaciones en esa institución educativa. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.
3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) califica para la

exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Portugal. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor o investigador antes de la fecha especificada en el párrafo 5.

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el

período de 2 años a partir de esa fecha.

Eslovenia y Venezuela

1. Era residente de _____ *[anote el nombre del país bajo el cual reclama la exención conforme al tratado]* en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Estoy presente temporalmente en los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigación en _____ *[anote el nombre de la institución educativa o de investigación]*, la cual es una institución educativa o de investigación reconocida. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y _____ [*anote el nombre del país bajo el cual reclama la exención*]. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés general y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.

5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años comenzando en esa fecha. En ningún caso he reclamado la exención conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor o investigador durante más de 5 años.

Tailandia

1. Era residente de Tailandia en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.

2. Estoy visitando los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigaciones en _____
[anote el nombre de la institución educativa o de investigación en la cual usted enseña o realiza investigaciones] durante un período de tiempo que no excede 2 años. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o de investigación.
3. La compensación recibida durante todo el año tributario (o durante el período de _____ a _____) por estas actividades califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Tailandia. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador

o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.

4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años comenzando en esa fecha.

Trinidad y Tobago

1. Era residente de Trinidad y Tobago en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano

estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.

2. He aceptado una invitación del Gobierno de los Estados Unidos, o de una universidad u otra institución educativa en los Estados Unidos, para venir a los Estados Unidos con el objetivo principal de enseñar o realizar investigación en _____ [*anote el nombre de la institución educativa*], la cual es una institución educativa aprobada por una autoridad gubernamental de educación apropiada. No existe un acuerdo entre el Gobierno de los Estados Unidos y el Gobierno de Trinidad y Tobago para la prestación de mis servicios. Recibiré una compensación por mis servicios de enseñanza o de investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o para la parte del año de _____ a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y Trinidad y Tobago. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.
5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de*

comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años comenzando en esa fecha.

Reino Unido

1. Era residente del Reino Unido en la fecha de mi llegada a los Estados Unidos. No soy ciudadano estadounidense. No se me ha concedido legalmente el privilegio de residir permanentemente en los Estados Unidos como inmigrante.
2. Soy un profesor o maestro visitando los Estados Unidos por un período de no más de 2 años con el objetivo principal de enseñar o realizar investigaciones en _____ *[anote el nombre de la institución educativa]*, la cual es una institución educativa

reconocida. Recibiré una compensación por mis actividades de enseñanza o investigación.

3. La compensación por enseñanza o investigación recibida durante todo el año tributario (o para la parte del año de _____ a _____) califica para la exención de la retención del impuesto federal sobre los ingresos conforme a un tratado tributario entre los Estados Unidos y el Reino Unido. No he reclamado previamente una exención al impuesto conforme al tratado por ingresos recibidos como profesor, investigador o estudiante antes de la fecha de mi llegada a los Estados Unidos.
4. Toda investigación que lleve a cabo se realizará tomando en cuenta el interés público y no principalmente para el beneficio privado de una persona o personas específicas.

5. Llegué a los Estados Unidos el _____ *[anote la fecha de su última llegada a los Estados Unidos antes de comenzar los servicios de enseñanza o investigación por los que se reclama la exención]*. La exención conforme al tratado sólo está disponible por compensación recibida durante el período de 2 años comenzando en esa fecha. Toda la exención conforme al tratado se pierde retroactivamente si mi estadía en los Estados Unidos excede los 2 años.

La página se ha dejado en blanco intencionalmente.

Índice

Para ayudarnos a desarrollar un índice más amplio, por favor, déjenos saber si desea hacer sugerencias para añadirlas al índice. Vea **Comentarios y sugerencias** en la **Introducción** de esta publicación para saber las maneras en que puede comunicarse con nosotros.

A

Acciones, negociación en 21

Acuerdos de retención central 46

Acuerdos de totalización 52

Acuerdos internacionales de Seguro Social 52

Alquileres 16

Anualidades:

Ingreso 19

Regla de fuente 16

Año tributario 29, 37

Año tributario de doble residencia 8, 37

Cabeza de familia 38

Cálculo del impuesto 38

Crédito por gastos del cuidado de menores 39

Crédito por impuestos extranjeros 39

Cuándo y dónde presentar la declaración 40

Declaración conjunta 38

Deducción estándar 38

Fecha de inicio de residencia 8

Fecha final de residencia 8

Formularios que tiene que presentar 39

Ingresos sujetos a impuestos 37

Restricciones 38

Tasas de impuestos 38

Aprendices 6, 21

**Arreglo individual de ahorro
para la jubilación (*IRA*) 31**

Asistencia (*Vea Ayuda con los impuestos*)

Atletas profesionales 7

Ayuda (*Vea Ayuda con los impuestos*)

Ayuda con los impuestos 61

B

Base de la propiedad 16

Beca de desarrollo profesional:

Excluible 20

Regla de fuente 15

Retención de impuestos 48

Beca de estudios:

Excluible 20

Regla de fuente 15

Retención de impuestos 48

Beneficiario de caudal hereditario o fideicomiso 21

Beneficios conforme a un tratado, cómo declarar los beneficios reclamados 56

Beneficios de jubilación ferroviaria 25, 38

Beneficios de un tratado para extranjeros residentes 55

Beneficios del Seguro Social:

Extranjero con doble residencia 38

Extranjero no residente 25

Beneficios del seguro social alemán 56

Bienes:

Inmuebles 22

Bienes de capital, ventas o intercambios 25

Bienes inmuebles:

Definición 16

Impuesto retenido sobre la venta de 49

Ingreso de 26

Recursos naturales 16

Regla de fuente 16

Venta o intercambio de 22

Bienes intangibles 16

Bienes muebles 16

Bienes raíces (*Vea* Bienes inmuebles)

Bienes sujetos a depreciación 16

Bonos municipales 18

C

Cabeza de familia:

Extranjero no residente 30

Extranjero residente 30

Canadá:

Beneficios del seguro social 56

Cónyuge sobreviviente que reúne los requisitos, estado civil para efectos de la declaración 30

Dependientes 38

Empleo relacionado con el transporte 46

Personas que se desplazan al trabajo diariamente (*commuters*) 5

Casado que presenta una declaración conjunta:

Extranjero no residente 30

Extranjero residente 30

Caudal hereditario, beneficiario 21

Comentarios sobre la publicación 2

Comercialización de niveles múltiples 47

Compensación por servicios laborales o personales:

Base geográfica 14

Condición médica:

Excepción de viaje 6

Conexión más cercana 7

Contratistas independientes:

Exención de retención conforme a un tratado tributario 49

Reglas de retención 46

Cónyuge no residente tratado como residente 11

Corea del Sur:

Casado que presenta una declaración por separado 30

Cónyuge sobreviviente que reúne los requisitos, estado civil para efectos de la declaración 30

Dependientes 38

Coronavirus 6

Crédito para ancianos o para personas incapacitadas:

Extranjero residente 34

Crédito por adopción:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Crédito por aportaciones a cuentas de ahorros para la jubilación:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Crédito por gastos del cuidado de menores y dependientes:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Crédito por impuestos extranjeros:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero no residente 34

Extranjero residente 34

Crédito por ingreso del trabajo:

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Crédito tributario por hijos:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Créditos contra los impuestos:

Aportaciones a cuentas de ahorros para la jubilación 34, 35, 39

Crédito por gastos del cuidado de menores y dependientes 35, 39

Crédito por impuestos extranjeros 34, 39

Crédito por ingreso del trabajo 35

Crédito tributario por hijos 34, 35, 39

Créditos por estudios:

Crédito tributario de oportunidad para los estadounidenses 34, 35

Crédito vitalicio por
aprendizaje 34, 35

Extranjero con doble residencia 38

Impuesto del Seguro Social retenido en
exceso 36

Impuesto retenido de ingresos de sociedades
colectivas 36

Impuesto retenido en la fuente 36

Impuestos pagados sobre ganancias de
capital a largo plazo no distribuidas 36

Retención de sus salarios 36

Créditos por estudios:

Extranjero no residente 35

Extranjero residente 34

Créditos tributarios y pagos de impuestos:

Extranjero no residente 34

Extranjeros residente 33

Cuándo presentar la declaración 41

D

Declaración de divulgación 44

Declaración de protección 42

Declaraciones enmendadas 42

Deducción estándar 32

Deducción por ingreso calificado de negocio 31

Deducción por intereses sobre préstamos de estudios 31

Deducciones 31, 32

Deducciones detalladas 32

Defensor del Contribuyente 64

Dependientes:

Contribuyente con doble residencia 38

Extranjero no residente 31

Extranjero residente 31

Dependientes extranjeros no residentes:

Canadá, México, Corea del Sur, residentes de la India 31

Descuento de la emisión original 24

Días de presencia:

Coronavirus 5

Diplomáticos (*Vea Empleados de un gobierno extranjero*)

Dividendos, ingreso de fuentes estadounidenses 13

Domicilio tributario 7, 16

Donaciones caritativas 32

Dónde presentar la declaración 41

E

Elección de primer año 9

Empleador extranjero 19

Empleados de gobiernos extranjeros:

Exento del impuesto estadounidense 57

Empleados de organizaciones internacionales:

Exento del impuesto estadounidense 57

Empleados de organizaciones internacionales:

Exento del impuesto estadounidense 57

Empleados de un gobierno extranjero:

Estado de extranjero 6

Empleados domésticos 46

Empleados, domésticos 46

Empleados, exención de retención conforme a un tratado tributario 49

Empleo relacionado con el transporte, residentes de Canadá o México 46

Estado civil para efectos de la declaración 30

Estado de extranjero residente, cómo elegir 10

Estado de extranjero, notificación del empleador 45

Estadounidense, nacional 38

Estudiantes:

Beca de desarrollo profesional 15, 48

Beca de estudios 48

Estado de extranjero 6

Exención de la retención de impuestos de salarios conforme a un tratado tributario 49, 68

Exención del tratado tributario 55

Impuestos del Seguro Social y del
Medicare 51

Ingresos de un empleador extranjero 19

Participa en negocio estadounidense 21

**Estudiantes y aprendices de negocios de
la India** 32, 46

**Exclusión de ingreso devengado en el
extranjero** 17

Exclusiones del ingreso bruto 17

Anualidades 19

Compensación de un empleador extranjero 19

Estudiantes y visitantes de intercambio 19

Ganancias de juegos de azar, carreras de
perros o caballos 19

Ingreso por tratados 19

Ingreso sujeto a un tratado 54

Exención de retención:

Contratistas independientes 49

Empleados 49

Estudiantes, maestros e investigadores 49

Exención del plazo de presentación 42

Extranjero:

Extranjero no residente 4

No residente 13, 21

Residente 4, 13, 21

Extranjero no residente 4

Arreglo individual de ahorro para la jubilación
(*IRA*) 31

Cabeza de familia 30

Casado que presenta una declaración
conjunta 30

Cómo se gravan los ingresos 21

Cónyuge sobreviviente que reúne los
requisitos 30

Crédito por gastos del cuidado de menores y dependientes 35

Crédito por impuesto del Seguro Social retenido en exceso 36

Crédito por impuesto mínimo de años anteriores 35

Crédito por impuestos extranjeros 34

Crédito por impuestos sobre los ingresos retenidos 36

Crédito por ingreso del trabajo 35

Crédito por otros dependientes 35

Crédito tributario por hijos y el crédito tributario adicional por hijos 35

Créditos por estudios 35

Deducción estándar 32

Deducción por ingreso calificado de negocio 31

Definición 4

Donaciones caritativas 32

Estudiantes 51

Ganancias de juegos de azar, carreras de
perros o caballos 19

Gastos de negocio 31

Impuesto retenido de ingresos de sociedades
colectivas 36

Impuesto retenido en la fuente 36

Impuestos estatales y locales sobre los
ingresos 32

Impuestos pagados sobre ganancias de
capital a largo plazo no distribuidas 36

Ingreso de anualidades 19

Ingreso de interés 13

Ingreso directamente relacionado, impuesto
sobre 24

Pérdidas 31

Pérdidas por hechos fortuitos y robos 33

Presentación del Formulario 1040-NR 28

Retención de impuestos 45

Extranjero residente 4

Cabeza de familia 30

Casado que presenta una declaración conjunta 30

Cónyuge sobreviviente que reúne los requisitos 30

Crédito por otros dependientes 34

Crédito tributario por hijos 39

Crédito tributario por hijos y el crédito tributario adicional por hijos 34

Créditos por estudios 34

Definición 4

Extranjeros con doble residencia 8

Extranjeros residente:

Dependientes 32

F

Fideicomiso, beneficiario 21

Fondos de jubilación 16

Formularios 7

1040-C 61

1040-ES (NR) 53

1040-NR 41

1040-X 42

1042-S 50

1116 34, 39

2063 60

2210 54

3903 31

4563 37

4790 (*Vea* FinCEN 105)

8233 49

8275 44

8288 50

8288-A 50

8288-B 50

8801 35

8805 48, 50

8833 55

8843 7

FinCEN 105 42

W-4 45, 48, 49

W-7 29

W-8BEN 49

W-8ECI 46

W-9 45

Formularios 8833 8

Formularios 8840 8

Formularios que tiene que presentar:

Extranjero con doble residencia 39

Extranjero residente 40

Extranjeros no residentes 41

Permisos de navegación 60

Fuente de compensación por servicios laborales o personales:

Base alternativa 15

Base de tiempo 14

Compensación plurianual 14

Fuente de ingreso 12

Fuerzas Armadas de los EE. UU.:

Gastos de mudanza 31

G

Ganancias de juegos de azar, carreras de perros o caballos 19

Ganancias de juegos y apuestas 25

Gastos de mudanza 31

Servicios o reembolsos proporcionados por el gobierno a miembros de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos 31

Gastos de negocio, ordinarios y necesarios 31

I

Impuesto adicional del *Medicare* 51

Impuesto Adicional del *Medicare* 52

Impuesto de expatriación:

Aplazamiento del pago del impuesto sobre el valor de mercado 28

Ciertos ciudadanos con doble 28

Ciertos menores de edad 28

Cómo calcular el impuesto de expatriación si es un expatriado cubierto (si se expatria después del 16 de junio de 2008) 28

Declaración de impuestos de expatriación 28

Excepción para ciudadanos con doble nacionalidad y ciertos menores de edad 27

Excepciones 28

Exciudadano estadounidense 27

Expatriación después del 16 de junio de 2008 27

Expatriado cubierto 27

Exresidentes de larga duración 27

Fecha de expatriación 27

Residente de larga duración definido 27

Impuesto de transporte 26

Impuesto del 30% 24

Impuesto del *Medicare* 50

Impuesto del Seguro Social:

Acuerdos de totalización 52

Acuerdos internacionales 52

Crédito por retención de impuestos
en exceso 50

Estudiantes extranjeros y visitantes de
intercambio 51

Impuesto sobre el trabajo por cuenta
propia 52

Retenido en exceso 36

Retenido por error 51

Impuesto del Seguro Social en exceso 36

Impuesto estimado 45, 53

**Impuesto retenido sobre las ganancias
provenientes de las ventas o
intercambios de ciertas participaciones
en sociedades colectivas 36**

**Impuesto sobre el trabajo por cuenta
propia 52**

Impuesto, transporte 26

**Impuestos estatales y locales sobre los
ingresos 32**

Impuestos pagados sobre ganancias de capital a largo plazo no distribuidas 36

India, estudiantes y aprendices de negocios de la:

Certificado de retenciones 46

Deducción estándar 32

Individuo exento 6

Información adicional

(Vea Ayuda con los impuestos)

Ingreso:

Bienes gananciales 17

Bienes inmuebles 26

Declarar 30

Directamente relacionado 21

Exclusiones 17

Extranjero 24

Fijo o determinable 24

Ganancias de juegos y apuestas 25

Ingreso afectado por tratados 19

Interés 17

Inversión 21

Propina 46

Servicios personales 22

Venta de vivienda 19

Ingreso de bienes 24

Ingreso de fuentes dentro de los Estados Unidos 12

Ingreso de fuentes dentro los Estados Unidos:

Dividendos 13

Interés 13

Servicios personales 14

Ingreso de fuentes estadounidenses:

Alquileres o regalías 16

Bienes inmuebles 16

Bienes muebles 16

Pensiones y anualidades 16

Ingreso de interés:

Contingente 18

Excluible 17

Regla de fuente 13

Ingreso de inversiones 21

Ingreso de la sociedad conyugal 17

Ingreso de propinas 46

Ingreso de transporte:

Regla de fuente 15

Relacionado con negocio estadounidense 22

Ingreso directamente relacionado 21

Elección de ingreso de bienes inmuebles 26

Enajenación de acciones de fideicomiso de inversión en bienes raíces (*REIT*) 23

Entidad de inversión calificada 23

Excepción de cotización 23

Ganancia o pérdida de bienes inmuebles 22

Ganancia o pérdida de personas extranjeras por la venta o intercambio de ciertos intereses de una sociedad colectiva 23

Ganancias y pérdidas de negocios y transacciones por ventas 22

Impuesto mínimo alternativo 23

Impuesto sobre 24

Ingreso de inversiones 21

Ingreso de transporte 22

Ingreso extranjero 24

Interés en bienes inmuebles estadounidenses 22

Pensiones 22

QIE controlada domésticamente 23

Regla de transparencia para *QIE* 23

Relación económica directa 22

Requisito de actividades de negocio 22

Requisito de uso de activos 22

Retención de impuestos 23

Sociedad anónima tenedora de inversiones de bienes inmuebles estadounidenses 22 Venta ficticia 23

Ingreso extranjero sujeto a impuestos estadounidenses 24

Ingreso fijo o determinable 24

Ingreso por servicios personales:

Exención de tratado tributario 55

regla de fuente 14

Relacionado con negocio estadounidense 22

Retención por salarios 45

Ingreso sociedad colectiva, retención de impuestos sobre 48

Ingresos por servicios personales:

Pagados por un empleador extranjero 19

Instrumentos monetarios, transporte 42

Interés:

Cartera de valores de inversión 18

Interés contingente 18

Interés procedente de la cartera de valores de inversión 18

Inventario 16

Investigadores, exención de la retención de impuestos de salarios conforme a un tratado tributario 49

Investigadores, exención de retención del sueldo conforme a un tratado tributario 72

Islas Vírgenes Estadounidenses,
residentes de: Dónde presentar 42

Retención por salarios 46

M

Maestros:

Estado de extranjero 6

Exención por el tratado tributario 55

Materias primas, negociación en 21

Mercadotecnia de niveles múltiples 14

México:

Cónyuge sobreviviente que reúne los
requisitos, estado civil para efectos de la
declaración 30

Dependientes 38

Empleo relacionado con el transporte 46

Personas que se desplazan al trabajo
diariamente (*commuters*) 5

Miembros de la tripulación:

Estado de extranjero 5

Miembros de una tripulación:

Compensación 19

Moneda, transporte 42

Multa por no pagar el impuesto estimado sobre los ingresos 54

Multa por retiro prematuro de ahorros 31

Multas 43

Falta de pago 43

Falta de presentación 43

Falta de proveer número de identificación del contribuyente 44

Fraude 44

Negligencia 43

Presentación de impuestos frívolos 44

Relacionadas con la exactitud 43

Subestimación sustancial del impuesto sobre los ingresos 44

Multas relacionadas con la exactitud 43

N

Nacional Estadounidense 38

Negociación en acciones, valores y productos básicos 21

Negocio, Estados Unidos 21

Número de identificación del contribuyente:

Definición 29

Multa por falta de proveer 44

Número de identificación del empleador 30

Número de identificación personal del contribuyente del *IRS (ITIN)* 29

Número de identificación, contribuyente:

Definición 29

Multa por falta de proveer 44

Número de Seguro Social 29

O

Obligaciones:

No registradas 18

Registradas 18

Obligaciones no registradas 18

Obligaciones registradas 18

Ocupación o negocio, Estados Unidos 21

Alivio por el coronavirus 21

Beneficiario de caudal hereditario o fideicomiso 21

Estudiantes y aprendices 21

Ingreso de fuentes dentro de Estados Unidos 21

Negociación en acciones, valores y productos básicos 21

Operaciones de negocio 21

Servicios personales 21

Sociedades colectivas 21

Operaciones de negocio 21

P

Pago contra impuestos de los Estados Unidos:

Impuesto retenido en la fuente 36

Retención de sus salarios 36

Pagos contra el impuesto estadounidense 39

País extranjero 7

Pensiones:

Alivio debido al COVID-19 16

Alivio tributario por desastres 16

Regla de fuente 16

Retención por 46

Pérdidas:

Bienes de capital 25

Bienes inmuebles 22

De extranjero no residente 31

Hechos fortuitos y robos 33

Pérdidas por hechos fortuitos y robos 33

Período de residencia interrumpido 26

Permisos de navegación, extranjeros salientes:

Cuándo y dónde obtener un permiso de navegación o de salida 60

Extranjeros que no requieren 59

Fianza proporcionada, asegurar el pago de impuestos 61

Formulario 1040-C 61

Formulario 2063 60

Formularios que tiene que presentar 60

**Personas que se desplazan al trabajo
diariamente (*commuters*) de Canadá o
México 5**

**Planes de jubilación para personas que
trabajan por cuenta propia 31**

Preguntas frecuentes 66

Premios 15

Presencia *de minimis* (mínima) 10

Presentación de declaraciones:

Contribuyente con doble residencia 39

Declaraciones enmendadas 42

Formulario 1040-C 61

Formulario 1040-NR 41

Formulario 2063 60

Guam 42

Impuesto estimado 53

Islas Vírgenes Estadounidenses 42

Mancomunidad de las Islas Marianas
del Norte 42

Quién tiene que presentar 41

Reclamaciones de reembolso 42

Presentación de las declaraciones:

Extranjero no residente 28

Formulario 1040-NR 28

Profesores:

Exención de la retención de impuestos de
salarios conforme a un tratado tributario 72

Propiedad:

Depreciable 16

Inmueble 16

Intangible 16

Inventario 16

Personal 16

Publicaciones (*Vea Ayuda con los impuestos*)

Puerto Rico, residentes de 12, 30, 37, 46

Q

Quién tiene que presentar 41

R

Reclamaciones de reembolso 42

Recompensas 15

Recursos naturales (*Vea Bienes inmuebles*)

Reembolsos, reclamaciones de 42

Regalías 16

Regla del empate 8

Requisito de la tarjeta verde 4

Requisito de presencia sustancial 5

Requisitos de presentación 41

Residencia:

Fecha de inicio 8

Fecha de terminación 10

Primer año 8

Requisitos 4

Último año 10

Residencia, período interrumpido 26

Residente estadounidense de larga duración:

Definición 27

Impuesto de expatriación 27

Retención 45, 48

Retención de impuestos:

Acuerdos de retención central 46

Becas de estudios y subvenciones 48

Beneficios de un tratado tributario 49

Dónde incluirlos en la declaración 36

Impuestos del Seguro Social 50

Ingreso de propinas 46

Islas Vírgenes Estadounidenses,
residentes de 46

Notificación de estado de extranjero 45

Pensiones 46

Puerto Rico, residentes de 46

Retención sobre la compensación 45

Salarios 45

Salarios exentos de 46

Venta de bienes inmuebles 49

Robo de identidad 63

S

Salarios (*Vea* Ingreso por servicios
personales)

Salarios exentos de retención 46

Salarios, retención sobre 45

**Samoa Estadounidense, residentes
de la 12, 30, 37**

**Servicio del Defensor del
Contribuyente 64**

Sociedades colectivas 21

Sueldo (*Vea* Ingreso por servicios
personales)

Sugerencias para la publicación 2

T

Trabajadores agrícolas 46, 52

**Transporte de moneda o instrumentos
monetarios 42**

Tratados tributarios: Beneficios 54, 55

Cómo declarar los beneficios reclamados 56

Efecto de 8

Empleados de un gobierno extranjero 55

Exclusiones del ingreso 19

Ganancias de capital 55

Ingreso afectado por 19

Ingreso con derecho a beneficios 49

Maestros y profesores 55

Practicantes, estudiantes y aprendices 55

Tratados, ingreso afectado por 19

Tributaria, asistencia (*Vea Ayuda con los impuestos*)

U

Último año de residencia 10

V

Valores, negociación en 21

Venta de vivienda, ingreso por 19

**Ventas o intercambios, bienes
de capital 25**

Visitantes de intercambio 51

Impuestos del Seguro Social y del
Medicare 51

Ingresos de un empleador extranjero 19

Vivienda, venta de 19

La página se ha dejado en blanco intencionalmente.